

Smlouva o dílo

uzavřená podle zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „OZ“)

I.

1. Úvodní ustanovení

- 1.1. Smluvní strany uzavírají tuto smlouvu za účelem vymezení práv a povinností smluvních stran při vzájemné spolupráci v oblasti zajištění průzkumů pro potřeby objednatele.
- 1.2. Zhotovitel se zavazuje provést na svůj náklad a nebezpečí, řádně a v termínu dohodnutém v této smlouvě dílo specifikované v čl. 2. této smlouvy. Řádně a včas provedené dílo se objednatel zavazuje převzít a zaplatit cenu dle čl. 4. této smlouvy.
- 1.3. Smluvní strany si sjednaly, že smluvní vztah touto smlouvou založený bude vykládán výhradně podle obsahu smlouvy, bez přihlídnutí k jakékoli skutečnosti, která nastala a/nebo byla sdělena, jednou stranou druhé straně před uzavřením smlouvy.

II.

Smluvní strany

1.

Obchodní firma nebo název:	Plzeň - TURISMUS, příspěvková organizace
Sídlo / místo podnikání:	náměstí Republiky 290/41, Vnitřní Město, 301 00 Plzeň
Kontaktní adresa:	Martinská 141/2 301 00 Plzeň 3
IČ:	00075361
DIČ:	CZ00075361
č.ú.:	
Osoba oprávněná jednat jménem či za zadavatele:	Mgr. Kristina Štěpánová, zástupkyně ředitelky

(dále jen **objednatel**)

a

2.

Obchodní firma nebo název:	MARTIN BUREK
Sídlo / místo podnikání:	POLITICKÝCH VĚZŇŮ 19, PLZEŇ 301 00
Kontaktní adresa:	POLITICKÝCH VĚZŇŮ 19, PLZEŇ 301 00
IČ:	74981218
DIČ:	
č.ú.:	
Osoba oprávněná jednat jménem či za zhotovitele:	MARTIN BUREK

(dále jen „zhotovitel“)

uzavřeli dnešního dne, měsíce a roku tuto smlouvu o dílo:

III.

Předmět díla

3.1 Předmětem díla dle této smlouvy je vytvoření **brožury Na pivo do Plzně** (dále též je „dílo“), dle specifikace díla v bodu 3. 4. této smlouvy. Brožura ve formátu DL, v rozsahu 32 stran je součástí tzv. turistické řady brožur vytvořené v jednotném stylu. Layout dodá grafik zadavatele.

3.2. Dílo je součástí projektu, na který objednatel žádá dotaci MMR ČR, a zhotovitel se zavazuje jej zpracovat v souladu s podmínkami MMR ČR v rámci Národního programu podpory CR v regionech.

3.3. Zhotovitel se zavazuje provést na svůj náklad a nebezpečí pro objednatele dílo a objednatel se zavazuje dílo převzít a zaplatit za něj zhotoviteli dohodnutou cenu.

3.4. Dílo spočívá:

3.4.1

Vytvoření textů a zajištění fotografií, sazba dle následující specifikace:

- Vytvoření textů podle zadané základní osnovy viz bod 3.4.2
- Překlady textů do angličtiny a němčiny, jazyková korektura
- Dodání cca 30 kvalitních fotografií min 300 DPI včetně licencí na nekomerční využití (portfolio více kvalitních fotografií, ze kterých zadavatel vybere)
- Titulní strana díla i vnitřní strany – grafický layout - bude vytvořen podle výtvarného návrhu grafiků zadavatele
- Grafika a sazba v souladu s aktuální turistickou řadou zadavatele, dodržení grafického manuálu města Plzně
- Předání tiskových dat ve formátu PDF, MS Word a také v otevřených zdrojových datech (AI či podobný grafický program)
- Konzultace se zainteresovanými partnery na ověřování pravdivosti údajů (Prazdroj, minipivovary a ostatní subjekty)
- Úprava textů podle požadavků zadavatele, konzultace
- Mapa Plzně – úprava a doplnění mapového podkladu, který dodá zadavatel
- Mapa Evropy s vyznačením ČR – mapový podklad dodá zadavatel

3.4.2 Základní osnova (text stylisticky vhodný cílové skupině)

- Představení Plzně jako metropole piva
- Historie plzeňského piva
- Česká pivní hospodská kultura
- Jak se pivo točí včetně pivního minislovníčku
- Prazdroj – návštěvnické trasy, další produkty, bednáři, pivovarské muzeum, kontakty
- Minipivovary v Plzni a okolí, specializované pivní bary, kontakty
- Pivní lázně, wellness
- Pivní festivaly a akce v Plzni
- Pivní recepty

- Tiráž

3.4.3 Tisk brožury a dodání dle následující technické specifikace

- Brožura ve formátu DL 99 x 210 mm, rozsah 32 stran, vazba V1, barva CMYK 4 x 4
- Šířka přední strany (jedné strany obálky): 70 mm
- Papír vnitřek Gprint 115 g, obálka Gprint 130 g
- Tři jazykové mutace (CZ, EN, DE)
- Kvalita fotografií v tisku 300 DPI
- Tisky každá jazyková mutace 7000 kusů
- Součástí zakázky je nátisk a maketa
- Balení: balíky zabalené do fólie, jeden balík max. 4 kg
- Místo dodání: Turistické informační centrum města Plzně, nám. Republiky 41, Plzeň

3.5. Časový harmonogram prací na tvorbě brožury Na pivo do Plzně („díla“)

3.5.1 Práce na projektu budou zahájeny do **10. 8. 2017.** a to na písemný pokyn zadavatele (e - mailem)

3.5.2 Hotové texty k posouzení a portfolio více fotografií k výběru se zhotovitel zavazuje předat objednateli nejpozději do **30. 9. 2017.**

3.5.3 Zhotovitel se zavazuje zpracovat korektury, změny, úpravy textu na základě dílčích připomínek objednatele nejpozději do **20. 10. 2017**

3.5.4 Objednatel se zavazuje schválit dílo (včetně schválení nátisků) k tisku nejpozději do **31. 10. 2017**

3.5.5 Dodání vytištěné brožury Na pivo do Plzně nejpozději do **15. 11. 2017**

3.6. Bez předchozí písemné a zřetelné akceptace ze strany objednatele nesmí zhotovitel považovat ani dílčí výstup za schválený.

3.7. Tištěné/elektronické výstupy díla musí obsahovat povinnou publicitu:

- a) Logo MMR ČR
- b) Text: Brožura Na pivo do Plzně byla vytvořena za přispění prostředků státního rozpočtu České republiky z programu MMR ČR.

IV.

Práva a povinnosti smluvních stran

4.1 Zhotovitel se zavazuje zpracovat dílo podle pokynů a dle dohody s objednatelem, vytvořit dílo v odpovídajícím rozsahu a kvalitě

4.2 Objednatel se zavazuje:

4.2.1 V případě získání dotace od Ministerstva pro místní rozvoj vyzvat zhotovitele k zahájení realizace zakázky, a to písemnou formou.

4.2.2 Zaplatit cenu dle článku V. této smlouvy.

4.2.3 Poskytnout zhotoviteli součinnost, které je třeba k řádnému provedení díla, zejména pak předat zhotoviteli veškeré potřebné podklady.

V.

Cena a platební podmínky

- 5.1 Na základě dohody smluvních stran se objednatel zavazuje uhradit zhotoviteli cenu za poskytnuté plnění.
- 5.2 Objednatel a zhotovitel se dohodli na uhrazení každé části zakázky po jejím dokončení:
- 5.2.1 Cena za poskytnuté plnění ve výši 315 000,- Kč (tj. slovy korun českých) bude uhrazena do 45 dní od doručení faktury za řádně a včas dokončené dílo. V případě, že zhotovitel je plátcem DPH, bude cena navýšena o DPH v zákonné výši.
- 5.2.2. Faktura bude vystavena po převzetí díla objednatelem, nejpozději však **20. 11. 2017**, přičemž faktura bude vyhotovena v počtu 2 parů a bude obsahovat název fakturovaného díla s podrobným výpisem všech položek. Lhůta pro splatnost faktury bude stanovena minimálně na 45 dní od doručení do sídla objednatele.
- 5.3 Objednatel nepřipouští zálohové faktury.
- 5.4 Uvedená cena je cena pevná, konečná za kompletní dodávku dle specifikace v článku II. této smlouvy a nabídky.

VI.

Předání a převzetí díla

- 6.1 Místem předání a převzetí vytištěného díla je Turistické informační centrum města Plzně, nám. Republiky 41, Plzeň – sklad v zadní části
- 6.2 Finální verze díla v elektronické podobě ve formátu PDF a ve zdrojových datech budou předány na CD, jiném nosiči či elektronickou poštou
- 6.3 O předání a převzetí tištěného díla bude sepsán písemný zápis potvrzený oběma smluvními stranami.
- 6.4. Odpovědné osoby za předání/převzetí díla:

Za zhotovitele:

Pan/paní

MARTIN RUBEK

Za objednatele:

Pan/paní

VII.

Porušení smluvních podmínek

- 7.1 Případné porušení smluvních podmínek některou ze smluvních stran bude řešeno v souladu s příslušnými ustanoveními občanského zákoníku, přiměřeně k závažnosti porušení smluvních

podmínek a jeho důsledků pro druhou smluvní stranu.

- 7.2 V případě prodlení s termínem dokončení díla ze strany zhotovitele je objednatel oprávněn požadovat na zhotoviteli úhradu smluvní pokuty ve výši 0,1 % z celkové částky za každý i započatý den prodlení. Tím není dotčen nárok objednatele na náhradu vzniklé škody

VIII.

Další ujednání

- 8.1 Pro případ odstoupení od této smlouvy zůstávají nedotčena ustanovení této smlouvy týkající se smluvních pokut, náhrad škody a úroků z prodlení.
- 8.2 Zhotovitel bere na vědomí, že se podpisem této smlouvy stává, v souladu s ustanovením § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly prováděné v souvislosti s úhradou zboží nebo služeb z veřejných výdajů nebo z veřejné finanční podpory.

IX.

Autorská a vlastnická práva (licence)

- 9.1 Předmětem této smlouvy je i úplatné poskytnutí oprávnění k výkonu práva užití autorské dílo. Zhotovitel touto smlouvou poskytuje objednateli oprávnění k výkonu práva užití dílo v původní, nebo zpracované či jinak změněné podobě, a to všemi způsoby užití uvedenými v ust. § 12 odst. 4 autorského zákona, v rozsahu neomezeném, (dále jen jako „licence“). Odměna za poskytnutí licence dle tohoto článku smlouvy je zahrnuta v ceně díla.
- 9.2 Licence se poskytuje zejména za účelem použití díla v rámci propagace města Plzně
- 9.3 Licence v sobě zahrnuje zejména právo fotografie i texty zveřejňovat v tištěných i elektronických propagačních materiálech či na webových stránkách a sociálních sítích objednatele. Z důvodu právní jistoty strany výslovně sjednávají, že licence zahrnuje i oprávnění k pořízení rozmnoženin ve smyslu ust. § 2376 odst. 4 občanského zákoníku a oprávnění k rozšiřování rozmnoženin dle ust. § 2376 odst. 5 občanského zákoníku.
- 9.4 Zhotovitel touto smlouvou uděluje svolení k použití díla do díla souborného a k jeho spojení s jiným dílem, jakož i užití takového díla v rozsahu uvedeném v této smlouvě.
- 9.5 Licence se poskytuje jako územně časově a množstevně neomezená, s právem objednatele ji nevyužít.
- 9.6 Zhotovitel uděluje souhlas s tím, aby objednatel postoupil licenci nebo její část anebo aby poskytl podlicenci třetí osobě, a to i opakovaně.

X.

Závěrečná ustanovení

- 10.1 Jakákoliv oznámení ve smyslu ustanovení této smlouvy, která má předat jedna strana druhé, mohou být předána osobně nebo zaslána doporučeně poštou. Doručovací adresy jsou uvedeny v záhlaví této smlouvy. Změna adresy musí být neprodleně písemně oznámena druhé straně.
- 10.2 Nastanou-li u některé ze smluvních stran skutečnosti bránící řádnému plnění této smlouvy je tato smluvní strana povinna tuto skutečnost ihned bez zbytečného odkladu oznámit druhé smluvní straně a vyvolat jednání zástupců oprávněných k podpisu smlouvy.

Příloha č. 1 zadávací dokumentace

- 10.3 Pokud kterékoli ustanovení této smlouvy nebo jeho část je nebo se stane neplatným či nevynutitelným rozhodnutím příslušného orgánu, nebude mít tato neplatnost či nevynutitelnost vliv na platnost či vynutitelnost ostatních ustanovení této smlouvy nebo jejích částí, pokud nevyplývá přímo z obsahu této smlouvy, že toto ustanovení nebo jeho část nelze oddělit od dalšího obsahu.
- 10.4 V případě uvedeném v předchozím odstavci se obě smluvní strany zavazují neúčinné a neplatné ustanovení nahradit novým ustanovením, které je svým účelem a hospodářským významem co nejbližší ustanovení této smlouvy, jež má být nahrazeno.
- 10.5 Tato smlouva byla sepsána podle pravé a svobodné vůle ve třech vyhotoveních, z nichž dvě obdrží objednatel a jedno zhotovitel. Změny a úpravy této smlouvy lze provádět pouze písemnými vzestupně číslovanými dodatky.
- 10.6 Smluvní strany prohlašují, že tuto smlouvu uzavřely na základě svobodně a vážně učiněných projevů svojí vůle, s jejím obsahem souhlasí, a po přečtení jejího obsahu připojují níže i na každou stranu smlouvy své podpisy.

V dne 20.7.2017

V dne 12.7.2017

.....
objednatel

.....
zhotovitel